

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 42 (1969)

Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Doppelaktion! 2 OVO SPORT kaufen heisst...

weniger zahlen:

1.75 statt 1.90

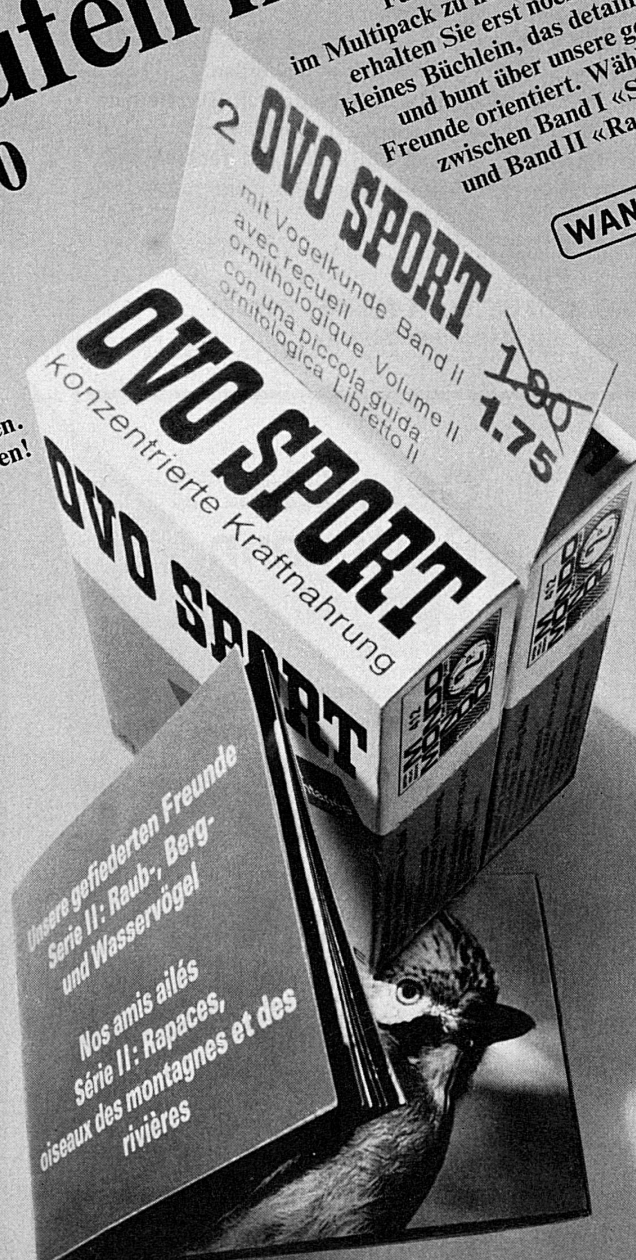
mehr erhalten:

1 Vogelfibel gratis

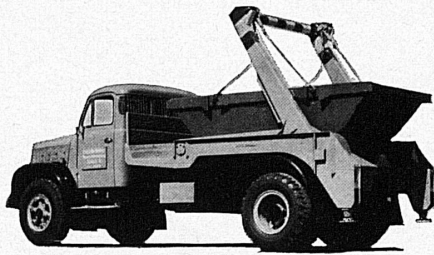
OVO SPORT – die ideale Zwischenverpflegung
zum Knabbern oder (in Wasser) zum Trinken.
Zugreifen!

Für zwei OVO SPORT
im Multipack zu nur 1.75
erhalten Sie erst noch ein praktisches
kleines Büchlein, das detailliert
und bunt über unsere gefiederten
Freunde orientiert. Wählen Sie
zwischen Band I «Singvögel»
und Band II «Raubvögel».

WANDER



WIRZ KIPPER



Wenn von Kipper die Rede ist, meint man WIRZ-KIPPER. Die Popularität hat ihren Grund im logischen Aufbau und der Qualität dieser Pionierkonstruktion.

WELAKI, ein neues WIRZ-Produkt, erlaubt das Verladen, Kippen oder Absetzen ganzer Ladungen durch den Chauffeur allein. Der WELAKI ist heute schon zu einer bekannten Erscheinung auf unseren Strassen geworden. Der WELAKI vermeidet Stillstandzeiten. Die Rendite des Fahrzeuges wird bedeutend erhöht. Zum Transportsystem mit WIRZ-WELAKI gehören Mulden und Behälter für die verschiedensten Einsatzzwecke.

ERNST WIRZ AG 8707 UETIKON TEL. 051 741531
Kipper- und Maschinenfabrik

Gebrüder Rüttimann Zug

Aktiengesellschaft
für elektrische Unternehmungen
Telephon 042 21 11 25

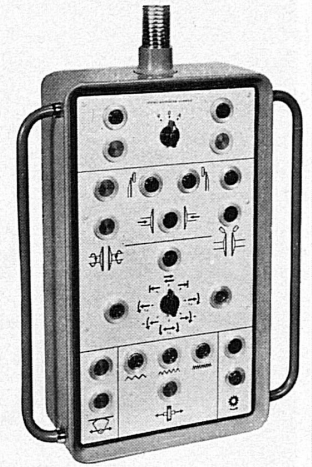
*Treue Kunden
Treue Mitarbeiter*

Spezialgeschäft für Frei-
und Kabelleitungen jeder Art
Schwebebahnen
Trolleybus- und Bahnleitungen

Schaltprobleme?

Unterbreiten Sie uns Ihre Wünsche. Wir offerieren Ihnen zu sehr günstigen Preisen

- Schaltschränke
- Schaltpulte
- Schaltkästen
- Steuerkästen
- Steuerbirnen
- Drehschalter
- Drucktaster
- Endschalter
- Fliehkraftschalter
- Fusschalter




WIR BERATEN SIE ZU JEDER ZEIT
VÖLLIG UNVERBINDLICH



SPRING AG
APPARATEFABRIK
5430 WETTINGEN
Tel. (056) 6 66 88

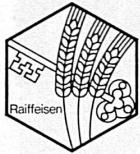
HELL
HELLER
LUXRAM



LUXRAM LICHT AG. GOLDAU

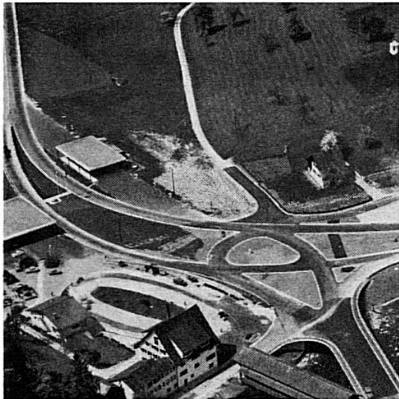
TEL. 041/81 63 81

1130 Raiffeisenkassen



stehen als gemeinnützige
Spar- und Kreditinstitute
im Dienste
der schweizerischen
Landbevölkerung

**Zusammenschluss im Verband
schweizerischer Darlehenskassen
St. Gallen**



Franz Vago AG

Strassen- und Tiefbau
Müllheim-Wigoltingen

Zürich Wil SG Chur Pfäffikon SZ
Zug Schwanden Stein am Rhein



Wo immer man gute Strassen baut

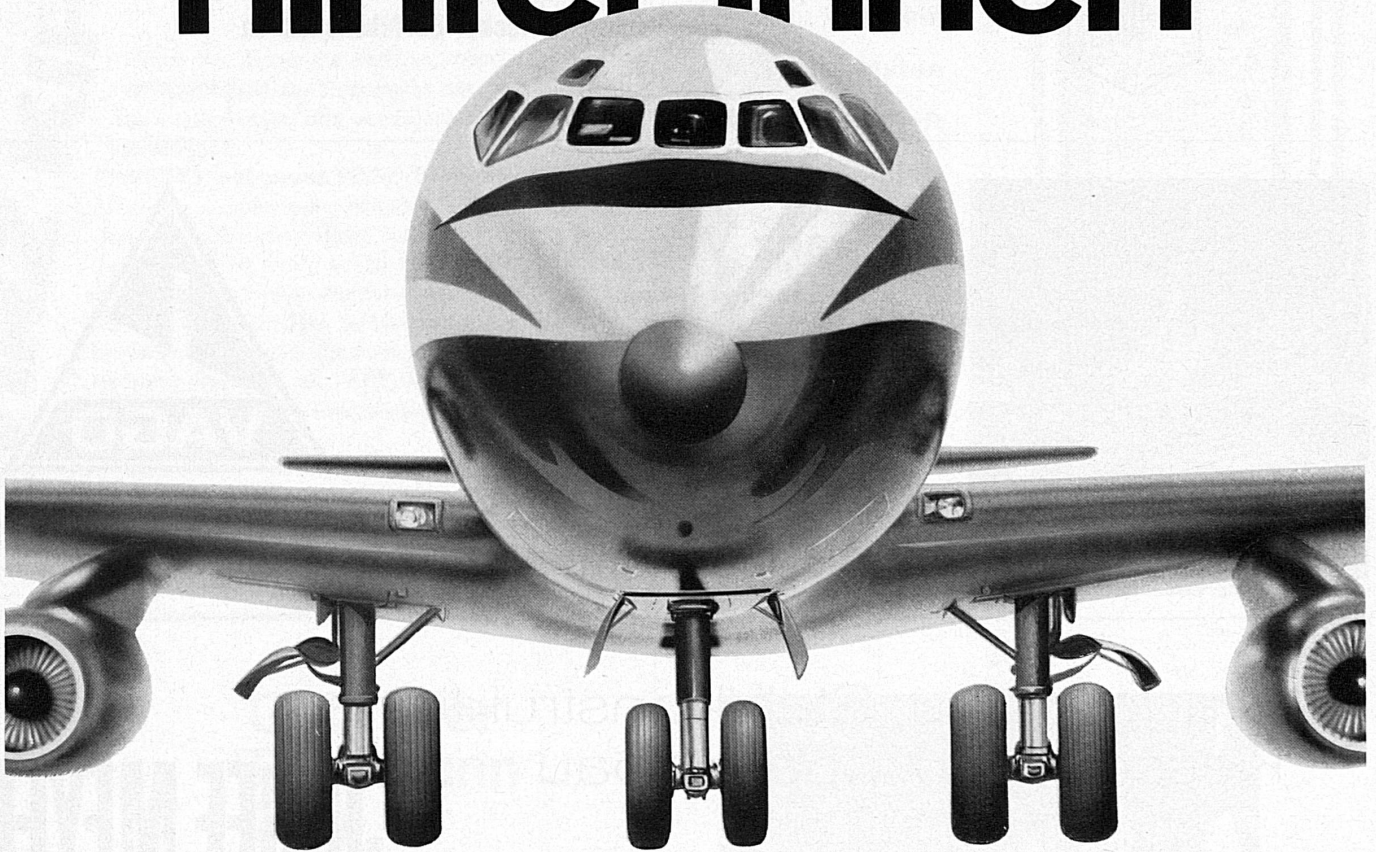
Waggonbau Stahlkonstruktionen
Kessel- und Apparatebau

JOSEF MEYER



Aktiengesellschaft Josef Meyer Rheinfelden

TIA steht 95%ig hinter Ihnen



**(Denn 95% unserer
Buchungen gehen über
Reisemittler.)**

TIA unterstützt Ihre Verkaufsbemühungen.
Was bedeutet das für Sie?

Es bedeutet mit einem Unternehmen zu arbeiten,
das mehr als 20 Jahre Erfahrung als Bedarfs-Flug-
gesellschaft besitzt.

TIA – das bedeutet Flüge mit modernsten Jets.

TIA – das bedeutet Wartungsdienst durch Linien-
fluggesellschaften.

TIA – das bedeutet erfahrene Piloten, die als Super-
vision-Pilots von Linienfluggesellschaften heran-
gezogen werden.

Und für Ihre Kunden bedeutet TIA vor allem
niedrige Flugpreise: Einsparungen bis zu 50% und
mehr, je nach Reisezeit.

TIA – stark in der Schweiz.

Das kommt auch Ihnen zugute. Denn 95% unserer
Buchungen gehen über Reisemittler und Reisebüros.
(Wir stehen 95%ig hinter Ihnen.)

Trans International Airlines



The Air Travel Service of Transamerica Corporation

Verkaufsbüro: 6 Frankfurt/M., Am Hauptbahnhof 16, Tel. (0611) 252052, FS: 04/14668



**ALBISWERK
ZÜRICH A.G.**

**Tastenwahl hat die
ALBIS-Haustelephonzentrale ESK 8000
für 200 Teilnehmer und mehr.**

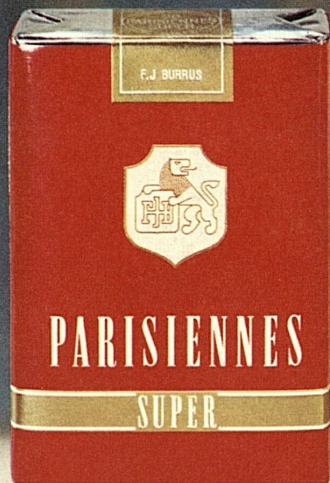
Das Fingerspitzengefühl
gilt als das sicherste
und unvermitteltste.
Die Fingerspitzen wollen tasten;
sie freuen sich deshalb
an der Tastenwahl,
und flugs zaubern sie
Ihre Telefonverbindung her.

Unsere Tastenwahleinrichtung
haben wir eigens für die
Haustelephonzentrale ESK 8000
entwickelt. Elektronik und Edelmetall-
Schnellkontakt-(ESK) Relais
arbeiten mit hoher
Geschwindigkeit Hand in Hand.

Bitte verlangen Sie unseren Prospekt AW 1066

ALBISWERK ZÜRICH A. G. 8047 Zürich
Albisriederstrasse 247 Telephon (051) 52 54 00

Vertretungen in Bern, Renens/Lausanne und Zürich
Telephonnummern: (031) 22 12 11 (021) 34 96 31 (051) 25 36 00



...und jetzt entspannen! Eine gute, echte Cigarette lang entspannen: PARISIENNES SUPER! Feuer. Der erste Zug. Super, dieses Aroma! Reich und unverfälscht. Und der PS-Filter garantiert milden Rauchgenuss. «Die ist genau richtig. Nimm Dir eine PARISIENNES SUPER...»



entspannen...
geniessen...
**PARISIENNES
SUPER**